

P-touch

P300BT

Guía del usuario (español)

¡Gracias por comprar el modelo P300BT, el P-TOUCH CUBE!

Lea esta guía, incluidas todas las precauciones, antes de usar este equipo. Tras leer esta guía, consérvela en un lugar seguro.

Con su equipo, podrá crear una gran variedad de etiquetas autoadhesivas personalizadas y cintas satinadas. Esta rotuladora utiliza cintas Brother "TZe" de entre 3,5 y 12 mm de ancho. Los casetes de cinta "TZe" están disponibles en muchos colores y tamaños. Visite www.brother.com para consultar una lista completa de las cintas compatibles con su equipo.

NOTA

- La información proporcionada en este documento está sujeta a cambios sin previo aviso.
- Quedan prohibidos el duplicado y la reproducción sin autorización de todo el documento o parte de él.
- Aunque este documento se ha escrito con extremo cuidado, si nota algo cuestionable o incorrecto, contacte con Brother.
- Tenga en cuenta que no podemos asumir ninguna responsabilidad por daños o pérdidas que surjan con relación al uso de esta impresora de etiquetas o de las etiquetas creadas con la impresora, ni por la desaparición o el cambio de datos debido a fallos, reparaciones, pérdidas de alimentación o reclamaciones de terceros.

Información importante

Si tiene preguntas o necesita información sobre su producto Brother, visite nuestro sitio web en www.brother.co.uk o contacte con el servicio de atención al cliente de Brother.

Si desea consultar las preguntas frecuentes o los consejos de solución de problemas, así como descargar software y manuales, visite support.brother.com.

Precauciones de seguridad

⚠ ADVERTENCIA Indica una situación de riesgo potencial que, de no evitarse, puede provocar la muerte o lesiones graves.

Siga estas instrucciones para evitar el peligro de incendio, quemaduras, lesiones, descargas eléctricas, roturas, sobrecalentamiento, olores extraños o humo.

- Utilice siempre el adaptador de CA (AD-24ES) y el voltaje especificado para su equipo con el fin de evitar daños o fallos.
- No toque el equipo durante una tormenta eléctrica.
- No utilice el equipo ni el adaptador de CA en zonas de gran humedad, como baños.
- No sobrecargue el cable de alimentación.
- No dañe el equipo, el cable de alimentación ni el enchufe, ni coloque objetos pesados sobre ellos. No tuerza el cable de alimentación ni tire con fuerza de él. Sostenga siempre el adaptador de CA al desconectarlo de la toma eléctrica.
- Asegúrese de que el enchufe se inserte completamente en la toma eléctrica. No utilice una toma de corriente floja.
- No permita que el equipo, el adaptador de CA, el enchufe ni las pilas se mojen, por ejemplo, por manipularlos con las manos mojadas o verter bebidas sobre ellos.
- No desmonte ni modifique el equipo, el adaptador de CA ni las pilas.
- No permita que ningún objeto metálico toque los extremos positivo y negativo de las pilas.
- No utilice objetos afilados, como pinzas o bolígrafos metálicos, para cambiar las pilas.
- No arroje las pilas al fuego ni las exponga al calor.
- Desconecte inmediatamente el adaptador de CA, retire las pilas y no utilice el equipo si nota un olor extraño, calor, decoloración, deformación u otra anomalía durante su funcionamiento o almacenamiento.
- No utilice pilas dañadas o con fugas, pues el líquido podría acabar en sus manos.
- No utilice pilas deformadas, con fugas o cuya etiqueta esté dañada. Podría dañar el equipo.
- El contacto del líquido de las pilas con los ojos puede causar pérdida de visión, por lo que debe aclararse los ojos con agua limpia en abundancia inmediatamente y buscar atención médica.

⚠ AVISO Indica una situación de riesgo potencial que, de no evitarse, puede provocar lesiones leves o moderadas.

Siga estas instrucciones para evitar lesiones, fugas de líquido, quemaduras o calor.

- Cuando no utilice el equipo, almacénalo fuera del alcance de los niños. Además, no permita que los niños se metan en la boca etiquetas o piezas de la impresora de etiquetas. Si se han tragado algún objeto, busque atención médica.
- No toque las partes metálicas cercanas al cabezal de impresión inmediatamente después de imprimir.
- Si el líquido de las pilas entra en contacto con la piel o con la ropa, enjuáguelas de inmediato con agua limpia.
- Retire las pilas y desconecte el adaptador de CA si no tiene previsto utilizar el equipo.
- No utilice pilas distintas a las especificadas. No utilice una combinación de pilas antiguas y nuevas o combinaciones de distintos tipos, niveles de carga, fabricantes o modelos. No inserte una pila con los extremos positivo y negativo invertidos.
- No deje caer ni golpee el equipo ni el adaptador de CA.
- No meta los dedos dentro del equipo al cerrar la cubierta del casete ni la cubierta del compartimento de las pilas.
- Asegúrese de usar solo 6 pilas alcalinas AAA o 6 pilas Ni-MH recargables AAA.
- Antes de usar pilas Ni-MH recargables, lea atentamente las instrucciones de las pilas y del cargador de la batería, y asegúrese de utilizarlos correctamente.
- Si utiliza pilas Ni-MH recargables, cárguelas con un cargador de batería especializado antes de usarlas.

Etiqueta de advertencia



“Borde afilado” o “Cuchilla del cortador”



No toque la cuchilla del cortador ni inserte los dedos dentro de la ranura de salida de la cinta. Existe riesgo de sufrir lesiones si la toca.

Precauciones generales

- Dependiendo de la ubicación, el material y las condiciones ambientales, es posible que la etiqueta no pueda despegarse, que el color de la etiqueta cambie o que se transfiera a otros objetos. Antes de colocar la etiqueta, compruebe las condiciones ambientales y el material.
- No utilice el equipo en un modo o con un propósito distintos de los descritos en esta guía. Si lo hace, podrían producirse accidentes o el equipo podría resultar dañado.
- Utilice únicamente casetes de cinta Brother TZe con el equipo. Use solo cintas que contengan la marca .
- Use únicamente un paño suave y seco para limpiar el equipo; no emplee jamás alcohol ni otros disolventes orgánicos.
- Utilice una toallita suave para limpiar el cabezal de impresión; no toque jamás el cabezal de impresión con los dedos.
- No coloque objetos extraños en la ranura de salida de cinta, el conector del adaptador de CA, el compartimento de las pilas, etc.
- No exponga el equipo, las pilas ni el adaptador de CA directamente a la luz solar o a la lluvia; no los coloque cerca de calefactores o dispositivos que emitan calor ni en ubicaciones expuestas a temperaturas extremadamente altas o bajas (p. ej., el salpicadero o la parte trasera del coche), alta humedad o polvo.
- No intente imprimir si el casete está vacío, pues se dañaría el cabezal de impresión.
- No tire de la cinta durante la impresión o la alimentación, si lo hace, dañaría la cinta y el equipo.
- El equipo no cuenta con una función de carga para pilas recargables.
- La longitud de la etiqueta impresa puede ser distinta a la longitud mostrada en su dispositivo móvil.
- Cuando se imprimen varias copias de una etiqueta, la impresora de etiquetas no detecta el final del casete de cinta y continúa funcionando.
- Los caracteres impresos pueden tener un aspecto distinto al de la vista previa, ya que es posible que la pantalla del dispositivo tenga una resolución mayor que la de la impresora.
- El texto pequeño impreso puede no aparecer tan claro como se muestra en su dispositivo.
- Es posible que el texto en blanco y dorado no se imprima con claridad si utiliza caracteres delgados.

Marcas comerciales y copyright

Google Play y Android son marcas comerciales registradas de Google Inc. Apple, Macintosh, Mac OS, iPhone, iPad e iPod son marcas comerciales de Apple Inc., registradas en los Estados Unidos y en otros países. Los nombres de otros productos o software utilizados en este documento son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de sus respectivos titulares. La palabra de marca Bluetooth y sus logotipos son propiedad de Bluetooth SIG, Inc. y cualquier uso de dichas marcas por parte de Brother Industries, Ltd. se realiza bajo licencia. Todas las empresas cuyos programas de software se mencionan en el presente manual cuentan con un contrato de licencia de software específico para sus programas patentados. Los nombres comerciales o de productos de empresas que aparecen en los productos Brother, en documentos relacionados y en cualquier otro material son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de sus respectivas empresas.

Declaración de conformidad (solo Europa/Turquía)

Nosotros, Brother Industries, Ltd.
15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku,
Nagoya 467-8561 Japan

declaramos que este producto y adaptador de CA cumplen con los requisitos fundamentales de todas las directivas y reglamentos relevantes que se aplican dentro de la Comunidad Europea.

La Declaración de conformidad (DoC) se puede descargar desde Brother support web. Visite support.brother.com/manuals.

Declaración de conformidad para la directiva RE 2014/53/UE (solamente Europa/Turquía) (pertinente solo a equipos dotados de terminales de radio)

Nosotros, Brother Industries, Ltd.
15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku,
Nagoya 467-8561 Japan

declaramos que estos productos cumplen con las disposiciones incluidas en la directiva RE 2014/53/UE. Puede descargarse una copia de la declaración de conformidad siguiendo las instrucciones indicadas en la sección Declaración de conformidad.

Información para el cumplimiento del Reglamento de la Comisión 801/2013

	P300BT
Consumo de energía*	0,7 W

* Todos los puertos de red activados y conectados.

Cómo activar/desactivar Bluetooth

Para activar la función Bluetooth:
Pulse el botón de alimentación para encender el equipo, el Bluetooth se encenderá.
Para desactivar la función Bluetooth:
Pulse y mantenga pulsado el botón de alimentación durante 0,5 segundos para apagar el equipo, el Bluetooth se apagará.

Bluetooth

Esta impresora es compatible con Bluetooth.
Bandas de frecuencia: 2400-2483,5 MHz.
Potencia máxima de radiofrecuencia transmitida en las bandas de frecuencia: menor que 20 dBm (PIRE).

Realización de mantenimiento de rutina

NOTA

Antes de realizar cualquier tarea de mantenimiento, apague el equipo. Si utiliza pilas, quítelas y, si utiliza el adaptador de CA, desenchúfelo.

► Limpieza de la carcasa del equipo

Limpie el exterior con un paño suave seco para eliminar la suciedad o el polvo. Si la carcasa está muy sucia, límpiela con un paño humedecido con un poco de agua.

NOTA

No utilice disolventes ni agentes como benceno, disolvente o alcohol, ya que podrían dañar la superficie del equipo.

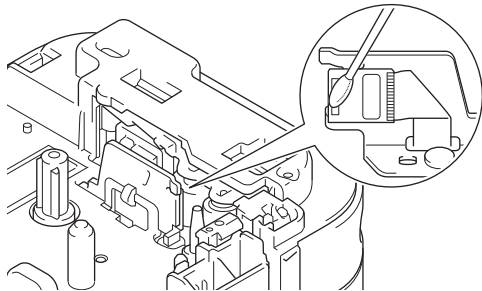
► Limpieza del cabezal de impresión

La suciedad en el cabezal de impresión puede provocar líneas en blanco, una impresión débil o que falten caracteres.

Utilice un casete de limpieza para cabezales opcional (TZe-CL3) o un bastoncillo de algodón para eliminar suavemente la suciedad del cabezal de impresión.

NOTA

Coloque el casete de limpieza para cabezales en el equipo y pulse el botón de alimentación dos veces rápidamente. Corte la cinta de limpieza después de alimentarla. Si el problema no se soluciona tras repetir este proceso tres veces, contacte con el Servicio de atención al cliente de Brother.



⚠ ADVERTENCIA

NO TOQUE el cabezal de impresión. Está muy caliente y podría quemarse.

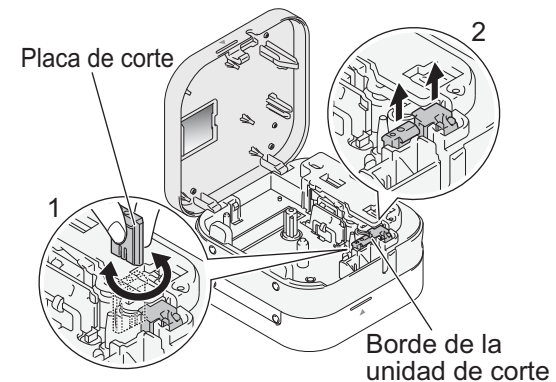
Accesorios

Si la cuchilla del cortador se desafiló tras un uso repetido y no corta limpiamente la cinta, gire y reajuste la placa de corte como se muestra en la ilustración (1).

Si todavía tiene dificultades, sustituya la unidad de corte por una nueva (número de artículo: TC4) de su distribuidor de Brother.

► Cambio de la unidad de corte

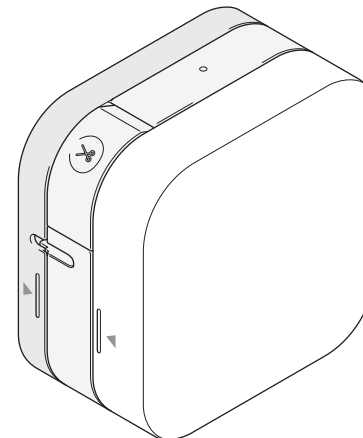
1. Tire de las dos secciones de la unidad de corte (verde) en la dirección que indican las flechas mostradas en la ilustración (2).
2. Instale la nueva unidad de corte. Presione las dos piezas nuevas hacia abajo hasta que encajen en su lugar.



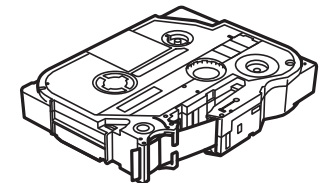
Desembalaje del P300BT

Antes de utilizar el equipo, compruebe que el paquete contiene lo siguiente. Si algún artículo falta o está dañado, contacte con el distribuidor de Brother.

P300BT



Casete de cinta inicial



Especificaciones

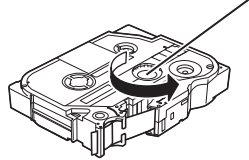
Dimensiones (ancho × profundidad × alto)	Aproximadamente 115 mm (ancho) × 61 mm (profundidad) × 115 mm (alto)
Peso	Aproximadamente 380 g (sin pilas ni casete de cinta)
Alimentación eléctrica	Adaptador de CA opcional (AD-24ES) 6 pilas alcalinas de tamaño AAA (LR03)* 6 pilas Ni-MH recargables de tamaño AAA (HR03)* 
Interfaz	Bluetooth Ver 2.1 + EDR Class2
Casete de cinta	Casete de cinta TZe de Brother Anchos compatibles: 3,5 mm; 6 mm; 9 mm; 12 mm

* Visítenos en support.brother.com para obtener las últimas recomendaciones sobre pilas.

Solución de problemas

Problema	Solución
No puedo encender mi equipo.	Compruebe que las pilas estén instaladas correctamente o que el adaptador de CA opcional esté conectado de forma segura.
En el centro de las etiquetas impresas hay un hueco horizontal.	Las rayas o los caracteres de baja calidad en las etiquetas impresas suelen indicar que el cabezal de impresión está sucio. Consulte la sección “Realización de mantenimiento de rutina” para obtener instrucciones sobre la limpieza del cabezal de impresión. * No toque el cabezal de impresión con las manos.
El equipo no imprime o los caracteres no se imprimen correctamente.	• Compruebe que la impresora esté encendida. • Compruebe que el casete de cinta se haya insertado correctamente. • Compruebe que la cubierta del casete esté bien cerrada. • Asegúrese de que el equipo no esté en modo espera. • Asegúrese de que la impresora y el dispositivo móvil estén conectados vía Bluetooth. • Si el casete de cinta está vacío, cámbielo.

Solución de problemas (cont.)

Problema	Solución
Mi equipo se apaga al tratar de imprimir.	• Es posible que las pilas tengan poca energía. Cámbielas. • Compruebe que las pilas estén colocadas correctamente. (Consulte “2. Instalación de las pilas o conexión del adaptador de CA”). • Está utilizando un adaptador incompatible. Utilice solo el adaptador recomendado: el AD-24ES/AD-24ES-01.
La cinta no avanza debidamente o se atranca en el interior del equipo.	• Compruebe que el extremo de la cinta salga por debajo de las guías de la cinta. • Es posible que haya intentado utilizar la unidad de corte mientras imprimía. No intente cortar una etiqueta mientras está imprimiendo.
La cinta se detiene a mitad de camino. La cinta no se expulsa por completo.	Es posible que su equipo esté configurado para no cortar la última etiqueta. Pulse el botón de alimentación dos veces rápidamente para alimentar la cinta y, a continuación, pulse la palanca de la unidad de corte de cinta para cortar la cinta. También puede utilizar su aplicación para configurar el equipo de modo que corte siempre la última etiqueta.
No puedo imprimir desde mi dispositivo móvil.	Compruebe que su equipo y su dispositivo móvil estén conectados vía Bluetooth. Consulte “6. Emparejamiento de su equipo con su dispositivo móvil” .
A cada etiqueta se le añade un espacio en blanco (aprox. 25 mm).	Para evitar que se añada un espacio en blanco en la segunda etiqueta y en las siguientes, utilice las siguientes opciones de corte: P-touch Design&Print 2 - Cortar la última etiqueta: DESACTIVADO - Cinta especial: DESACTIVADO iPrint&Label - Impresión encadenada: ACTIVADO Debe expulsar y cortar la última etiqueta manualmente: pulse el botón de alimentación dos veces para alimentar la cinta y, a continuación, pulse la palanca de la unidad de corte de cinta para cortar la cinta.
La cinta de tinta está separada del rodillo de tinta.	Si la cinta de tinta está rota, cambie el casete de cinta. De no ser así, deje la cinta sin cortar y retire el casete de cinta. A continuación, enrolle la cinta de tinta suelta en el carrete.  Carrete
Es difícil cortar la etiqueta.	Invierta la placa de corte. Para una descripción de cómo hacerlo, consulte “Accesorios” .

Introducción

Para empezar a imprimir, descargue una de nuestras aplicaciones para móviles:

iPad/iPhone/iPod touch

Descargue **P-touch Design&Print 2** o **iPrint&Label** desde App Store.

Android

Descargue **P-touch Design&Print 2** o **iPrint&Label** desde Google Play™.



P-touch Design&Print 2

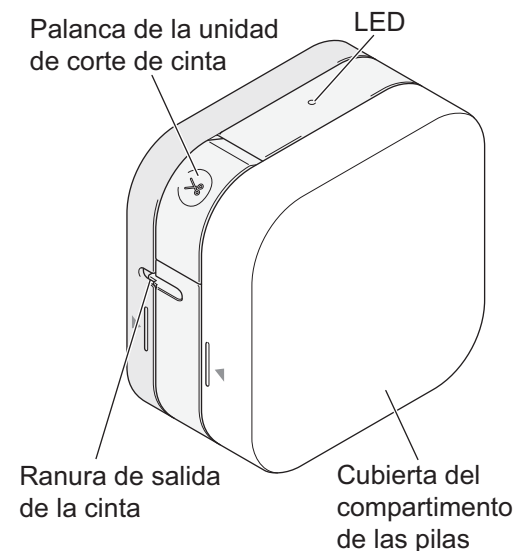


iPrint&Label

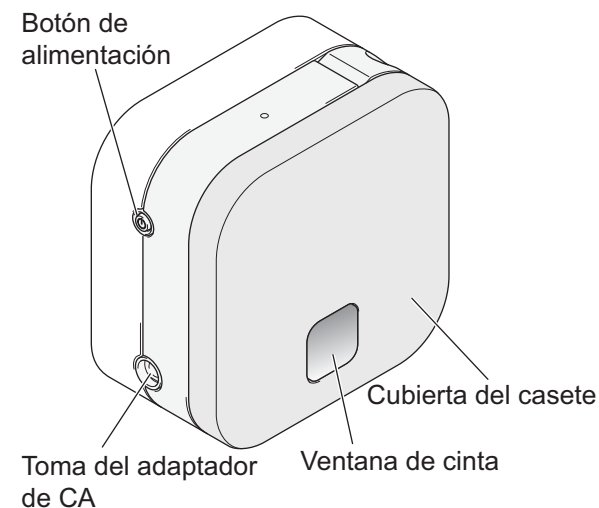


1. Piezas y componentes

► Vista frontal



► Vista posterior



► Alimentación de cinta

Encienda su equipo y pulse el botón de alimentación dos veces rápidamente para alimentar la cinta de forma automática.

► Cinta de corte

Cuando su etiqueta termine de imprimirse, pulse la palanca de la unidad de corte de cinta para cortar la cinta.

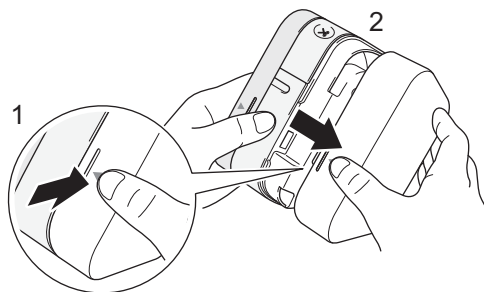
2. Instalación de las pilas o conexión del adaptador de CA

⚠ AVISO

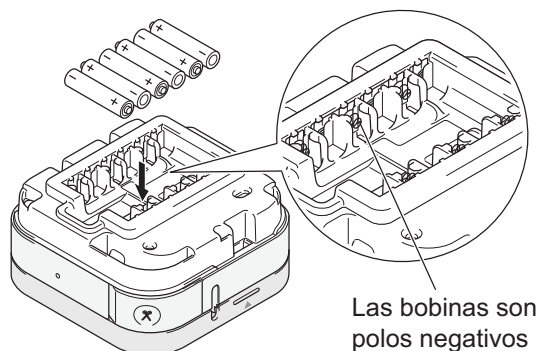
UTILICE SIEMPRE EL ADAPTADOR DE CA Y EL VOLTAJE ESPECIFICADO (AD-24ES) PARA LA IMPRESORA DE ETIQUETAS CON EL FIN DE EVITAR DAÑOS O FALLOS.

Esta impresora de etiquetas requiere seis (6) pilas alcalinas AAA o seis (6) pilas Ni-MH AAA completamente cargadas, no incluidas. Si lo prefiere, utilice el adaptador de CA opcional y enchufe su equipo a una toma de corriente de CA.

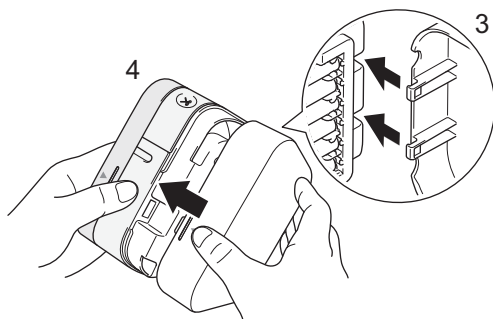
1. Sujete su equipo como se muestra en la ilustración. Abra la cubierta del compartimento de las pilas pulsando la marca en su lado (1) y tirando en la dirección de la flecha (2).



2. Inserte seis pilas como se muestra en la ilustración dentro del compartimento. Alterne los polos positivo y negativo, asegurándose de que los polos negativos toquen el resorte helicoidal en la ranura de las pilas.



3. Inserte los dos ganchos de la parte trasera de la cubierta del compartimento de las pilas en las ranuras del equipo (3). Empuje la cubierta del compartimento de las pilas (4), asegurándose de que encaje en su lugar.



2. Instalación de las pilas o conexión del adaptador de CA (cont.)

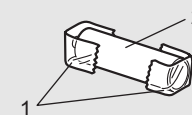
⚠ AVISO

EL USO DE UNA COMBINACIÓN DE DISTINTAS PILAS (COMO NI-MH Y ALCALINAS), PUEDE DAR LUGAR A UNA EXPLOSIÓN. DESECHE LAS PILAS USADAS TAL Y COMO SE INDICA EN LAS INSTRUCCIONES.

⚠ AVISO

- Quite las pilas si no tiene previsto usar el equipo durante un período prolongado.
- Deseche las pilas en un punto de recogida específico; no las tire en contenedores de residuos de uso general. Asegúrese de respetar la normativa vigente.
- Cuando almacene o deseche una pila, envuélvala en cinta adhesiva para evitar que se cortocircuite (véase la ilustración).

1. Cinta adhesiva
2. Pila alcalina o Ni-MH



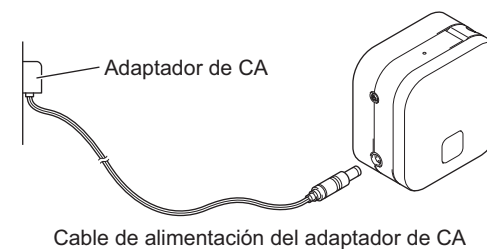
● NOTA

No utilice pilas nuevas y antiguas a la vez. Sustituya las seis pilas al mismo tiempo.

► Conexión del adaptador de CA

Si utiliza el adaptador de CA opcional:

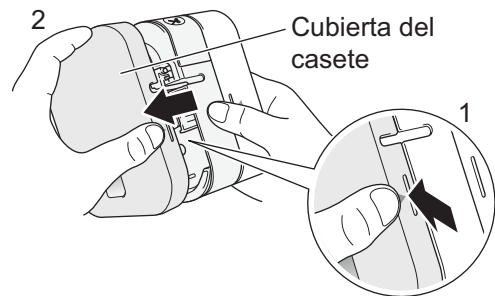
1. Enchufe el cable de alimentación del adaptador de CA en la toma del adaptador de CA situada en el lateral del equipo.
2. Enchufe el adaptador de CA a una toma eléctrica.



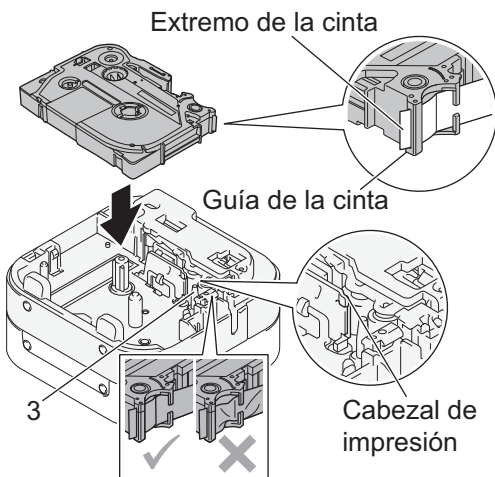
3. Inserción del casete de cinta

Asegúrese de que los casetes de cinta muestran la marca TZe (TZe). Utilice solo cintas de 3,5 mm, 6 mm, 9 mm o 12 mm de ancho. Si hay un tapón en el casete de cinta TZe, retírelo antes de la instalación.

1. Sujete su equipo como se muestra en la ilustración. Abra la cubierta del casete presionando la marca en su lado (1) y tirando en la dirección de la flecha (2).



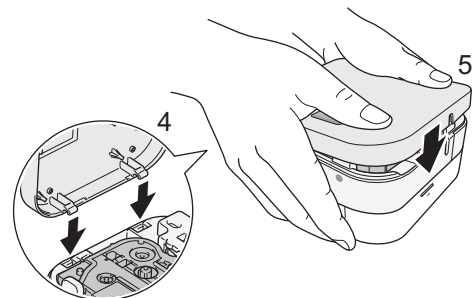
2. Inserte el casete de cinta de acuerdo con el dibujo existente dentro de la carcasa. Confirme que la cinta apunte hacia la ranura verde de salida de la cinta y empuje suavemente el casete de cinta dentro del equipo hasta que encaje en su lugar.



NOTA

- Compruebe que la cinta no quede floja. Para evitar la holgura, tire del extremo de la cinta hacia fuera de la guía de la cinta.
- Cuando inserte o retire el casete de cinta, compruebe que la cinta no se enganche en la clavija plateada (3) ni en el cabezal de impresión.

3. Inserte los dos ganchos de la parte trasera de la cubierta del casete en las ranuras del equipo (4). Empuje la cubierta del casete asegurándose de que encaje en su lugar (5).



4. Encendido y apagado del equipo

- Para encenderlo, pulse el botón de alimentación.
- Para apagar el equipo, pulse y mantenga pulsado el botón de alimentación durante 0,5 segundos.

5. Indicadores LED

El LED del equipo indica el estado de este.

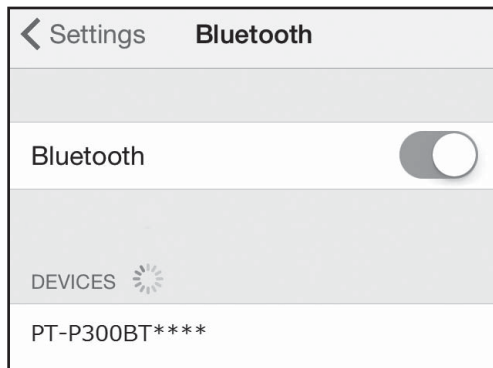
LED	Estado
No encendido	Apagado
Luz verde fija	• Conectando con su dispositivo móvil • Alimentación o corte de cinta • Impresión
Luz verde parpadeante (encendido 3 segundos y apagado 1 segundo)	Espera
Luz verde parpadeante (intervalos de 0,5 segundos)	Recibiendo datos desde su dispositivo móvil
Luz naranja parpadeante (intervalos de 1 segundo)	Las pilas están casi sin energía

LED	Estado	Cómo eliminar un error	Solución
Luz roja fija	Iniciando.	Vuelva a transferir el programa. Si el problema persiste, contacte con el Servicio de atención al cliente de Brother.	
Luz roja parpadeante (intervalos de 1 segundo)	• No hay ningún casete de cinta instalado. • Se ha instalado un casete de cinta incorrecto. • Se ha instalado un casete de cinta incompatible.	Pulse el botón de alimentación suavemente.	Inserte el casete de cinta correcto.
	El equipo no se ha podido comunicar con su dispositivo móvil.	Reinicie la impresora de etiquetas.	Conéctese vía Bluetooth y vuelva a intentar enviar la etiqueta desde su dispositivo móvil al equipo.
	Error de la unidad de corte.	Pulse el botón de alimentación suavemente.	
	Se ha utilizado un adaptador de CA incompatible.	Use el adaptador de CA correcto.	
Luz roja parpadeante (intervalos de 0,5 segundos)	Error del sistema.	Contacte con el servicio de atención al cliente de Brother.	

6. Emparejamiento de su equipo con su dispositivo móvil

►En el dispositivo móvil:

1. En Configuración, acceda a la opción Bluetooth y actívela.
2. Cuando aparezca la lista de dispositivos Bluetooth detectados, pulse P300BT**** (donde **** son los últimos cuatro dígitos del número de serie de su impresora de etiquetas. También puede encontrar el número de su equipo en la etiqueta que se encuentra debajo del botón de alimentación). El número de serie de la unidad está en el lugar donde se encuentra el casete de cinta TZe dentro de la cubierta del casete.



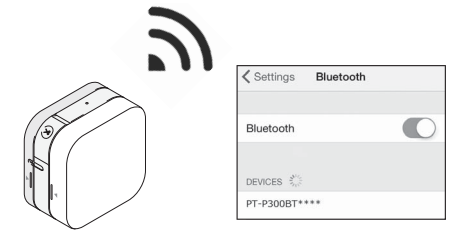
3. Si se le pide que indique un código PIN, introduzca “0000”.

●NOTA

- Las instrucciones de emparejamiento pueden variar dependiendo del dispositivo móvil que se esté utilizando.
- Si el dispositivo móvil no detecta el equipo a través de Bluetooth, compruebe lo siguiente e intente conectarse de nuevo:
 - El equipo puede estar conectado a otro dispositivo móvil. En tal caso, desactive la opción de Bluetooth en dicho dispositivo o apague y vuelva a encender el equipo.
 - Compruebe que el equipo no esté en modo espera.
 - Coloque su dispositivo móvil lo más cerca posible del equipo.
 - Asegúrese de que no haya obstáculos ni objetos que emitan ondas de radio, como un horno microondas, entre el equipo y su dispositivo móvil.
- Si utiliza una funda inteligente en su tableta, asegúrese de que la funda permanezca abierta mientras crea o imprime etiquetas. Cerrar la funda inteligente puede interrumpir la comunicación de datos y sus etiquetas no se imprimirán.

7. Impresión de etiquetas

1. Conecte su dispositivo móvil al equipo a través de Bluetooth.



2. Cree un diseño de etiqueta en la aplicación.
También puede crear y guardar los datos de las etiquetas e imprimirlas más tarde.



P-touch Design&Print 2



iPrint&Label

●NOTA

Para evitar que se añada un espacio en blanco en el borde delantero de cada etiqueta impresa, utilice los siguientes ajustes de opción de corte:

P-touch Design&Print 2

- Cortar la última etiqueta:

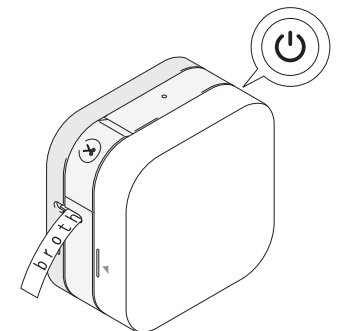
DESACTIVADO

- Cinta especial: DESACTIVADO

iPrint&Label

- Impresión encadenada: ACTIVADO

3. Pulse “Imprimir”.



4. Corte la etiqueta mediante la palanca de la unidad de corte de cinta. Si no se han expulsado todas las etiquetas impresas, pulse rápidamente el botón de alimentación dos veces para expulsarlas.

